

ÁLTALÁNOS MŰSZAKI ÉRTESITŐ.

ALLGEMEINER

TECHNISCHER ANZEIGER

FÜR UNGARN.

ERSTES UNGARISCHES FACHBLATT FÜR DIE GESAMMTE TECHNISCHE INDUSTRIE.

Abonnement für das Inland:
Ganzjährig: Kr. 16.— Halbjährig: Kr. 8.—
Für Deutschland:
Ganzjährig: Mark 16.— Halbjährig: Mark 8.—
Für die übrigen Länder des Weltpostvereines:
Ganzjährig: Francs 28.—

Herausgeber und Redacteur:
JULIUS SINGER.
Redaktion und Administration:
Budapest, VI., Dálnok-utca 20.

Erscheint 14-tägig.
Inserate
werden zu 20 Heller
per 4-mal gespaltene Petitzeile berechnet.

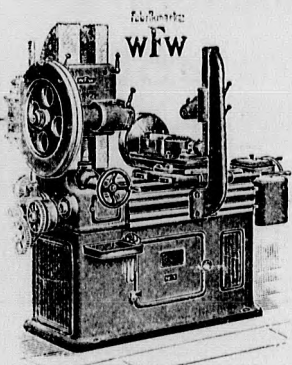
Die vorliegende Nummer enthält
den Buchstaben „G“ der ungarischen
Bezugsquellen für die Maschinen-,
Eisen- und Metall-Industrie.

Original amerikanische Patent „STAR“
Tüch- und Anstreichmaschine

zum Tüchen, Färbeln und Anstreichen mit Kalk oder
Wasserfarben.

Mit einer Maschine kann eine Fläche von 30,000 □ Metern pro
Tag gestrichen werden.

Wanderer Präzisions



Fräsmaschinen

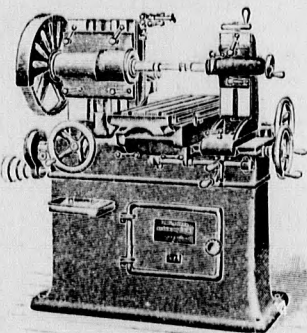
für
Metallbearbeitung.

Universal-, Vertikal-,
Plan- und einfache Fräsmaschinen.

Automatische Stirn- und
Schneckenräder-Fräsmaschinen unter Anwendung
von Schneckenfräsern.

Unübertroffen in Qualität,
Konstruktion und Form.

Vielseitige Anerkennungen.
Feinste Referenzen.



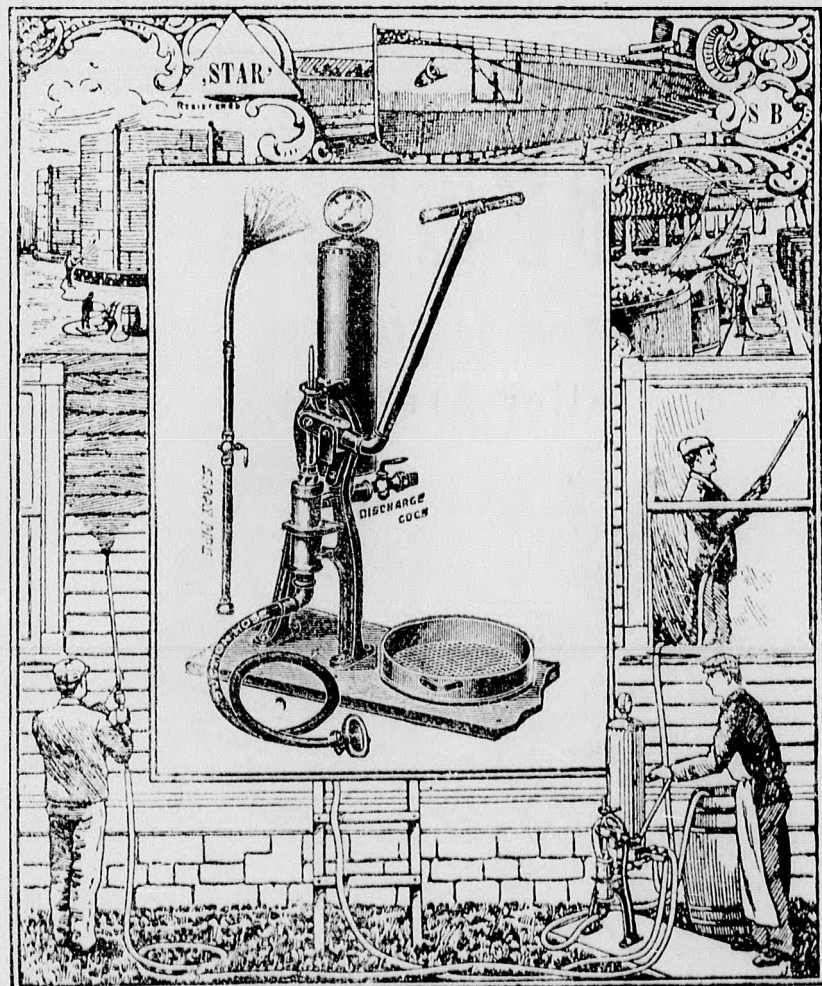
Wanderer-

Fahrradwerke

vorm. Winklhofer & Jänicke A.-G. Schönau b. Chemnitz.



Vertreter: **Werkzeugfabrik Biau & Cie,**
Wien, XX/2, Dresdenerstr. 69.



Alleinvertrieb für Österreich-Ungarn: **Siegfried Bettelheim**

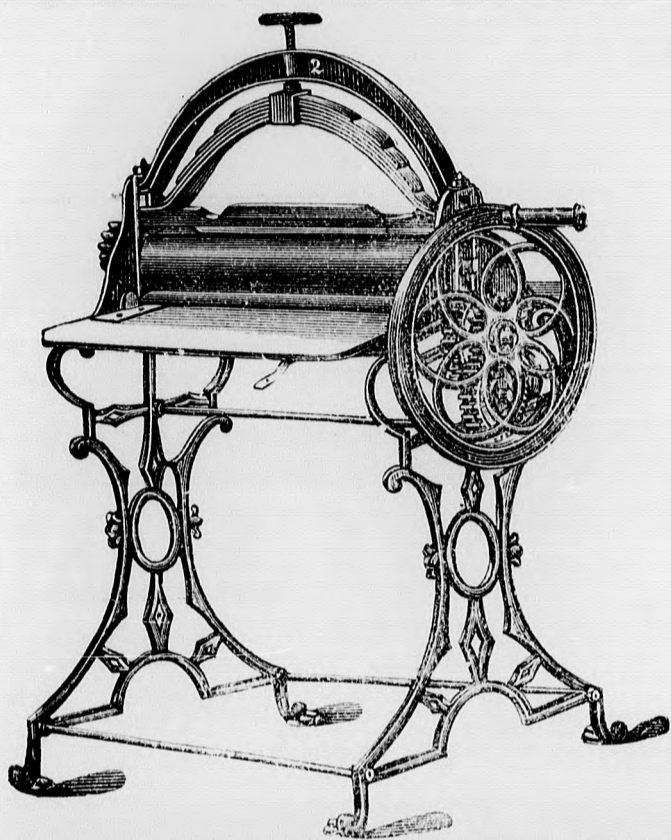
Wien, II/1, Grosse Mohrengasse 14.

Spezial-Apparate für Anstrich mit Ölfarben, Lack,
Bleiweiss etc. etc.

GÄRTNER & KNOPP

(Camillo Gärdtner)

Fabrik: WIEN, XIII/2, Linzer-Strasse 8-10.



empfehlen ihre bisher unerreichten als beste anerkannten Specialitäten in Wäsche-Rollen (Mangen), Wasch- u. Auswinde-Maschinen, Centrifugen, Wäsche-Trockner, Spannrahmen, Einstärke-, Bügel- u. Glanzmaschinen, Bügelöfen, Bügeleisen, Handglänzeisen, Wäsche-Rumpeln, Plissir-, Couffrir etc. Maschinen.

ABTHEILUNG B. Haushalts-Maschinen z. B. alle Reib-, Schneid-, Hack-, Putz-, Füll-, Walk-, Passir-, Schäl-, Butter-, Gefrornes-, Eis-, Mahl-, Kehr- etc. Maschinen. Purée, Fett-, Grammel-, Saft-, Nudel-, Wein- und Obst-Pressen.

ABTHEILUNG C. Farbreib-Trichter und Drei-Walzenmühlen. — Gärdtner's Pat. Moment-Schraubzwinde.

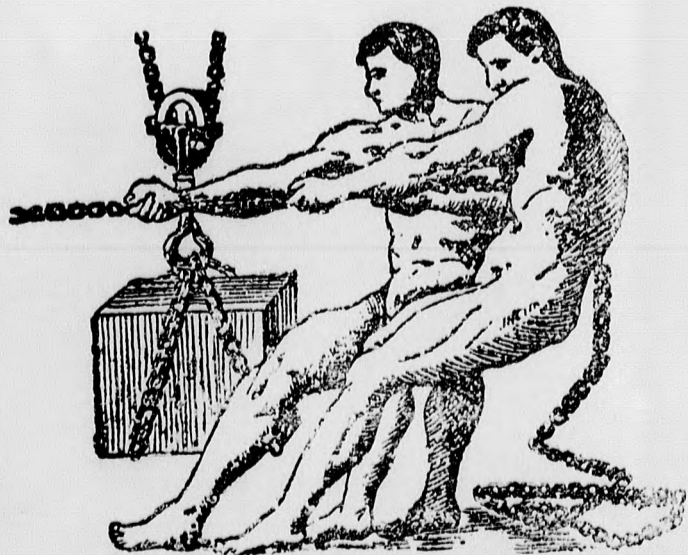
ABTHEILUNG F. G. Kellerei-Maschinen z. B. Flaschen-Wasch-, Verkork-, Entkork-, Füll-, Verkapsel- etc. Maschinen, Flaschenschränke, Ständer, Korkquetscher etc.

Neuester Preisourant, Ausgabe Oktober 1903 nur für Wiederverkäufer gratis und franco.

➔ Einrichtung completer Dampfwäschereien jeden Umfanges. ➔

AUFZÜGE

für Personen, Lasten und Speisen
aller Art baut



Kaverland Antal

Budapest, VII, Hársfa-utca 40.

Telefon 29-66.

Gegründet 1885.

Telephon 21-44.

G. Steinfeld & Comp.

Mühlbecher-Fabrik

Budapest, VI., Figyelő-utca 4.

Patent- becher

aus einem Stück gepresst für Mühlenbauanstalten und Bergwerke zum Transport von allerlei Produkten.

Täglich 800
Stück lieferbar.

Die Firma ist Lieferant der grössten Mühlenbauanstalten und landwirtschaftlichen Maschinen-Fabriken in Österreich-Ungarn und erzeugt als **Neuholt** ausschliesslich und allein am Continent:

Gezogene Patentbecher,

welche bisher von England und Amerika importirt wurden.

Brünn-Königsfelder Maschinenfabrik

der Maschinen- u. Waggonfabriks-Akt.-Gesellschaft
in Simmering, vormals H. D. SCHMID
Vertreter Ing. **Franz A. Rácz**,
Budapest, VI., Podmaniczky-utca 63

empfehlen

Eis- und Kühlmaschinen

Ammoniak-Kompressionssystem, Patent Hartung
für Eisfabrikation, Bierbrauereien, Margarinfabriken,
Paraffinfabriken, Schlachthäuser (mit Luftkühlung
u. Ventilation), Selchereien u. Wurstfabriken, Kon-
servierung von Fleisch, Metzgereien, Molkereien etc.
Für den **Kleinbetrieb** empfehlen wir unsere
amerikanischen Eis- und Kühlmaschinen.
Pläne, Kostenvoranschläge und Rentabilitätsbe-
rechnungen stehen auf Wunsch zur Verfügung.

Ujdonság! Ujdonság!

„Kedvencz“

szab automatikusan működő benzín-
okomobilok.

Nem gyorsforgású gépek

Lóerő	3	4	5	6	7	8	10	12	15
kor.	3700	4800	5300	5700	6150	6800	7400	8500	1050

Viszonteladónak 18% árengedmény.

„Kedvencz“ tolórendszerű
sorvetőgépek

	13 soros	15 soros	17 soros	19 soros	21 soros	
kor.	320	340	360	380	400	netto

viszontelárusítók részére.

Schossberger Arthur-nál Budapest,
V., Lipót-körút 16. szám.

Industriehof

Emil Fischl

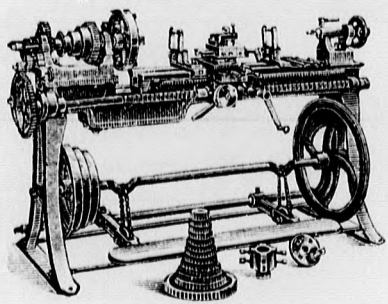
◀ Wien, V. Margaretenstrasse ▶

liefert in bewährten Konstruktioned

Werkzeugmaschinen

für

Eisen-, Metall, Blech- und Holzbearbeitung.



Maschinen-
Treibriemen

aus Leder, Baumwolle
und Kameelhaar.

Schrauben- u. Schnell-
flaschenzüge

Erwarte zerleg. Treibketten, Elevatorbecher, Transportschrauben

Moderne Transmissionsteile

mit Sellers und Ringschmierlager.

Zweitheil. Patent-Rohrbock, Stahlblech-Rie-
menscheiben.

Pumpen aller Art für Hand und Kraftbetrieb.

Illustrierte Kataloge gratis und franko.

SCHLICK-féle

vasöntöde és

Gépgyár Részv.-Társaság.

Gyár és irodák:

BUDAPEST, VI., Külső váci-ut 29—37. szám.

==== Készítményei: ====

építési vasmunkák, istálló berendezési cikkek

rashidak és *tetőszerkezetek*, vasöntvények,

oszlopok, épület-bádogos munkák, fémdiszit-

mények, műemlékek, szobrok, *gőzgépek* és

kazánok, utihengerek, *teljes körszivattyu-*

telepek berendezése, zsilipek, *átereszek*, felvonó-

gépek, *tartányok*, csövek, „*Reform*“ *viztisztító*

készülék (Popelka szabadalma). *Vasuti kocsik:*

teher- és személyszállításra.

Hengerelt és szögecselt vasgerendák.

BRÜNN-KÖNIGSFELDI GÉPGYÁR

Képviselő mérnök: **Rácz A. Ferencz**
Budapest, VI., Podmaniczky-utca 63.

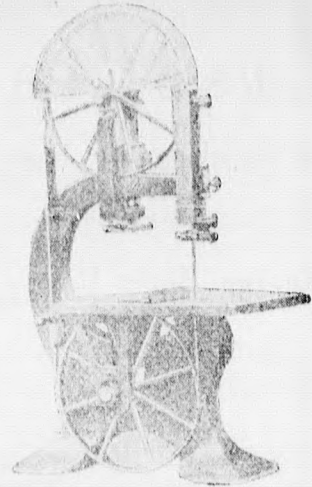
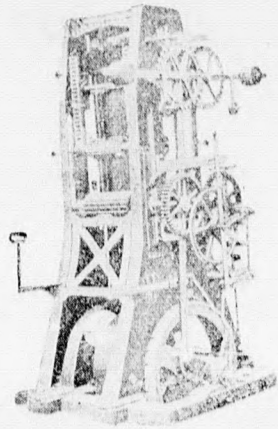
Szállít: Famegmunkáló-gépeket és fűrésztelep
berendezéseket,

gyorsanjáró és eddig utol nem ért nagy vágási
képeséggel bíró TITAN-keresztfűrészekkel.

Teljesen berendez továbbá parkett-butor stb.
gyárakat.

Épit: gőzgép- és kazánokat jéggyártó- és
hűtő-gépeket.

◆ Ajánlattal és költségvetéssel díjmentesen szolgálunk. ◆



SIGMUND MELLINGER
TECHNISCHE BÜRSTEN-ERZEUGUNG **BUDAPEST**
TELEFON 12-28 VI. NAGYMEZŐ-UTCZA 43.

Ein Feld kostet
pro Jahr 20 Kronen
20 Mark
netto.

EMPFEHLENSWERTHE BEZUGSQUELLEN.

Wir ersuchen die Herren Fabrikanten, ihre Adresse in dieser
Rubrik einzuschalten.

Wegen der Billigkeit der
Einschaltungen werden nur
ganzjährige Inserate auf-
genommen, deren Betrag im
Vorhinein zu entrichten ist.

B'ERDRUCKAPPARATE
mit Luft u. Kohlensäure: WATTERICH A.,
Budapest, VII., Dohány-utca 5

BÜRSTEN:
HEINRICH POLLMANN
St. Wolfgang a. See Ober-Öster.

Dampf-Maschinen:
Schlick'sche Eisengiesserei u.
Maschinenfabrik A. G.
Budapest, Külső vácsi-ut 29-37.

Fabriks-Schornsteine:
Eggenberger Sylvester
Budapest, VII., Garay-tér 8.

Injectoren:
Ing. Ferd. Brunnbauer
Wien, X., Puchsbaumg. 22.

Vertreter:
Hirschler Fülöp Budapest,
VII., Akácza-utca 22.

Manometer:
MARX & MÉREI
Budapest, VI., Aradi-utca 60.

Maschinen-Werkstätte:
WONDRY JÁNOS
Bpest, VII., Dembinszky-u. 20

Metallgiesserei:
HIRMANN FERENCZ
Budapest, VII., Csányi-utca 9.

Metallwaarenfabrik:
W. BURDA & SOHN
Budapest, VI., Csengery-utca 61.
Telefon 28-22.

Metall-Kunst-Giesserei:
SPITZ MÓR
Bpest, VI., Szabolcs-u. 4.

MODELLE:
EDUARD FEYT
Wien, X., Alxingergasse 18.

MÜHLBECHER-FABRIK:
G. STEINFELD & Comp.
Budapest, VI., Figyelő-utca 4.

Patent-Antiferugin:
LEUCHTAG & SEIDENSTEIN
Wien, III/4.

Präzisions-Fräsmaschinen
für Metallbearbeitung:
Wanderer Fahrradwerke
Akt.-Ges.
Schönau bei Chemnitz.

Pumpen:
W. GARVENS A. G.
WIEN, I.,
Wallfischgasse 14.

PFLÜGE:
„AGRARIA“ A.-G.
Budapest, V., Váci-ut 2.

Phosphor-Bronce:
= Paul Boháček =
Budapest, VI., Róppentyü-u. 23

RINGÖFEN:
Gedeon & Kout.
Budapest,
V., Lipót-körut 13.

RIEMENSCHLEIBEN:
EMIL FISCHL
Wien, Margarethenstr. 121

TRANSMISSIONEN:
KOGLER & ROSZNER
Budapest, V., Váci-ut 34. szám.

Tüch- u. Anstreich-
Maschinen:
Siegfried Bettelheim
Wien, II., Gr. Mohreng. 14.

Werkzeug-Maschinen:
HIRSCH & FRANK
Budapest-Salgótarjánér Maschi-
nenfabrik und Eisengiesserei A. G.
Budapest, VI. Szabolcs-utca 34

ALLGEMEINER TECHNISCHER ANZEIGER FÜR UNGARN.

ERSTES UNGARISCHES FACHBLATT FÜR DIE GESAMMTE TECHNISCHE INDUSTRIE.

Wir ersuchen höfl. unsere p. t. Leser bei Geschäftsanknüpfungen mit den in unserem redaktionellen oder Inseraten-Theile vorkommenden Firmen auf unser Blatt gefl. Bezug nehmen zu wollen.

Neue Inserate.

Unsere heutige Nummer enthält die neuen Inserate nachstehender Firmen, welche wir der besonderen Aufmerksamkeit unserer Leser bestens empfehlen:

Wanderer-Fahrradwerke vorm. Winklhofer & Jänicke A.-G. Schönau bei Chemnitz, über Präzisions-Fräsmaschinen für Metallbearbeitung.

Emil Fischl Wien, V., Margarethenstrasse 121, über Werkzeugmaschinen und Ewarts Treibketten.

Brünn-Königsfelder Maschinenfabrik, Vertreter: Ing. Rácz Ferencz Budapest, VI., Podmaniczky-utca 63, über Eis- und Kühlmaschinen.

Schossberger Arthur Budapest, V., Lipót-körut 16, über automatische Benzinlokomobile.

Dembitz és Kunz Budapest, VII., Erzsébet-körut 33, über elektrische, Gas- und Wasserleitungs-Installation.

Carl Schimpf Nürnberg, über Abzieh-Bilder.

Unsere vorliegende Nummer ist sammt unserer Beilage „Stahl und Eisen“ 16 Seiten stark.

Fragekasten.

In dieser Rubrik publiciren wir gratis die von unseren Abonnenten eingelaufenen Anfragen. Die Beantwortung erfolgt seitens der Redaktion brieflich und vollkommen unentgeltlich. Die Namen der Fragesteller werden nicht bekannt gegeben.

Anfrage Nr. 271. Wer liefert Verschlussmaschinen und Einrichtungen?

Anfrage Nr. 272. Welche Firma fabrizirt Glanzstossmaschinen?

Anfrage Nr. 273. Welche Firmen liefern Härteöfen?

Anfrage Nr. 274. Wer liefert Säurecentrifugen.

Praktische Anbohrapparate.

(Mit Abbildungen Fig. 1—3).

Praktische Anbohrapparate, die sich in kurzer Zeit ganz vorzüglich eingeführt haben, sind die nachstehend abgebildeten.

Beim Verlegen von Gas-, Luft- oder Wasserleitungsröhren kommt es sehr häufig vor, dass dieselben

später weitere Anschlüsse erhalten sollen, so dass sich ein Anbohren der Röhren, oft auch unter Druck nöthig macht.

Bisher verwendete man allgemein die gewöhnlichen Bohrknarren für Hähne, bezw. Ventile.

Die abgebildeten Apparate ersetzen nun die vor-

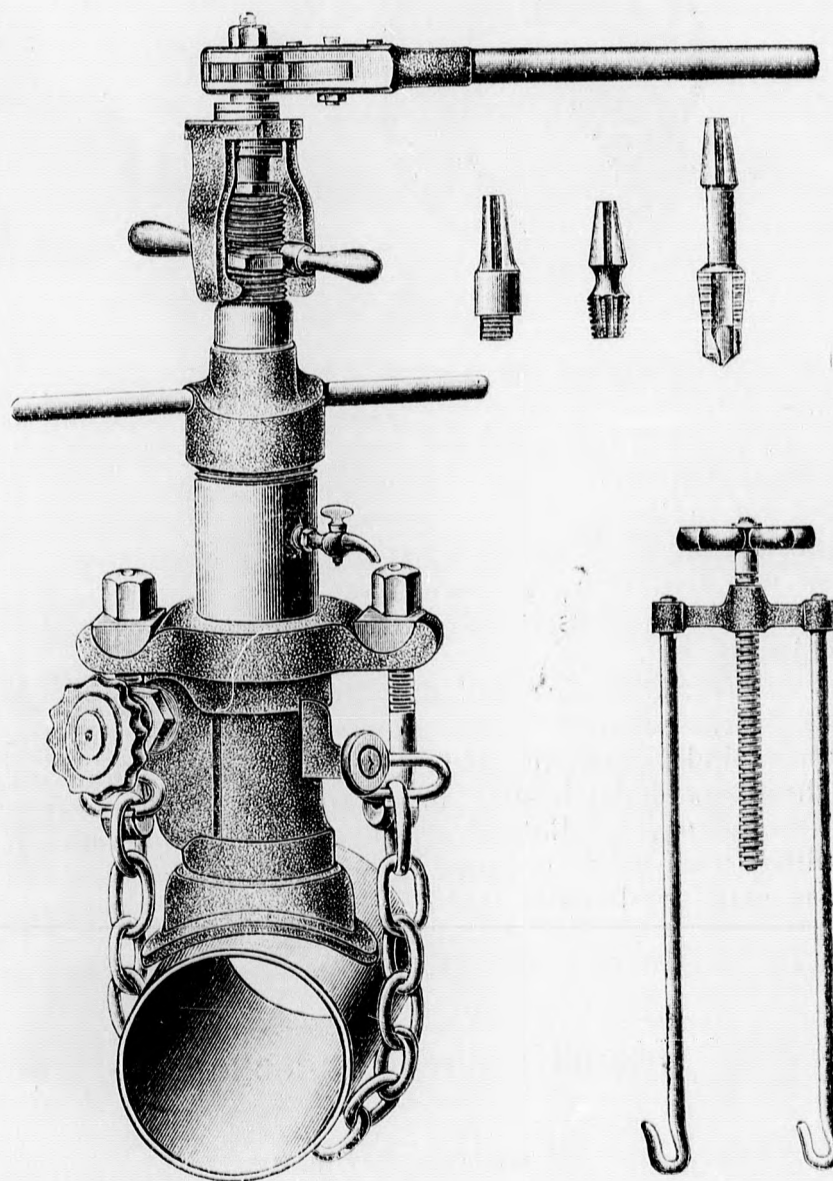


Fig. 1.

stehend erwähnten Werkzeuge, sind aber dabei in ihrer Ausführung viel kräftiger und im Gebrauch viel praktischer und handlicher. Sie eignen sich ganz besonders für Leitungen, welche in der Erde liegen, da sie in Folge einer beweglichen Kette überall leicht anzubringen sind.

Die Verwendung der Apparate ist auch eine mannigfaltigere, weil die Glieder der Kette dem Rohrdurchmesser ohne weiteres anzupassen sind. Man könnte also diese Anbohrapparate richtig Universalanbohrapparate bezeichnen.

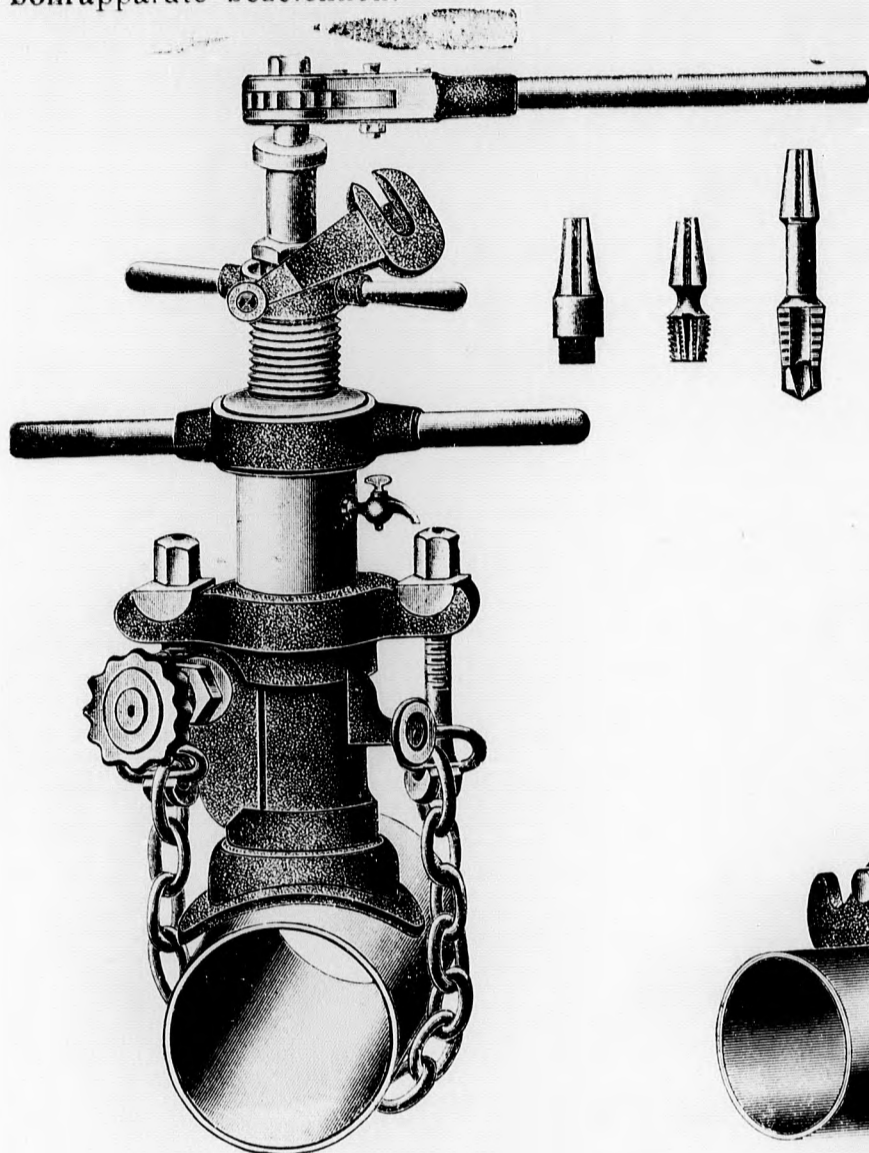


Fig. 2.

Fig. 1 eignet sich besonders zum Anbohren von Gas-, Luft- und Wasserleitungsröhren, die nicht unter Druck stehen. Der Apparat wird ähnlich einem Sattel auf das betreffende Rohr aufgelegt und durch Kette und Schraubenbolzen fest gehalten. Durch die kräftige Anordnung der Schraubenbolzen ist der Apparat so fest auf dem Rohr zu befestigen, dass ein Rutschen und in Folge dessen ein Schrägbohren völlig ausgeschlossen ist.

Das Sattelstück und der verstellbare Theil sind aus gutem schmiedebaren Eisenguss gefertigt, die Gewindespindel und die Säule dagegen aus Stahl. Die Schraubenspindel besitzt eine ausserordentlich lange Führung und die Bohrer selbst werden in die äusserst kräftig und solid gebaute Bohrknarre eingesetzt, so dass man ein leichtes und durchaus bequemes Arbeiten

hat. Sobald der Bohrer mit seiner Spitze durch die Wand des Rohres gedrungen ist, schneidet er das entsprechende Gasgewinde sofort ein.

Fig. 2 stellt einen Anbohrapparat dar, welcher sich besonders für Wasserleitungsröhren, die unter Druck stehen, eignet. Derselbe besteht aus Mittelstück mit Aufbaugarnitur und Bohrvorrichtung.

Wie der vorerwähnte Apparat, besitzt auch dieser eine Kette mit Schraubenbolzen, so, dass die ganze Einrichtung bequem und sicher auf das anzubohrende Rohr zu befestigen ist.

Die Konstruktion ist derart, dass ein Wasserverlust oder ein Nasswerden der betreffenden Arbeiter so

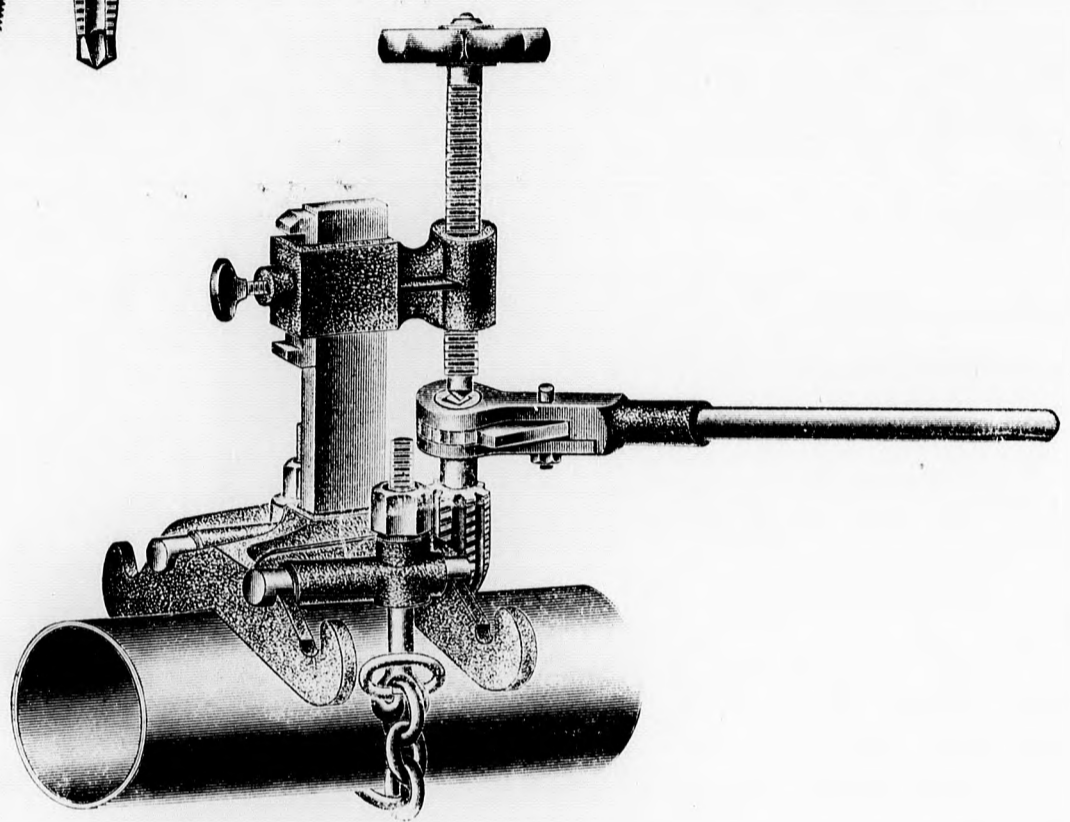


Fig. 3.

gut wie ausgeschlossen ist. Die Bohrknarre wird durch Stopfbüchsen wasserdicht abgeschlossen, so dass ein leichtes bequemes Handhaben ermöglicht wird.

Fig. 3 stellt einen ähnlichen Apparat, wie vorstehend beschrieben, vor. Derselbe unterscheidet sich aber dadurch, dass er so konstruiert ist, ein Anbohren der Röhren selbst unter hohem Druck zu gestatten. Zu diesem Zweck wird den Apparaten auch ein Befestigungshebel beigegeben, so, dass Druck bis zu 10 Atm. und auch noch mehr mit Leichtigkeit überwunden werden.

Wie man uns mittheilt, liefert die Firma Armaturenfabrik *Rudolph Barthel, Chemnitz* solche Anbohrapparate.

Geschäftliche Rundschau.

Neue Unternehmungen. In Budapest, VI., Proféta-uteza 2 wurde von Herrn *Guttman Mór* ein Geschäft für elektrotechnische Artikel errichtet. — In Kassa wurde unter der Firma *Klór A. és társa* eine Nähmaschinenhandlung eröffnet. — Unter der Firma *Rosenbaum J. és A.* wurde in Sopron ein Maschinengeschäft errichtet. — In Veszprém wurde von Herrn *Stoll Miklós* eine Eisenhandlung eröffnet. — Folgende neue

Schlossereien wurden in Budapest errichtet: *Stern Ferencz VI.*, Vörösmarty-uteza 53 und *Bajcsányi János IX.*, Ferencz-körut 38. — Unter der Firma *Kiss Béla* wurde in Budapest, VIII., Kenyérmező-uteza 4 eine Spenglerei eröffnet. — Die Brüner Firma *Moritz Löw* errichtet in Ujpest eine Fabrik für ätherische Öle. — Unter der Firma *Aszódi Aerogengáz rt.* wurde in Aszód ein neues Unternehmen gegründet. Dasselbe hat die dortige Aerogengas-Anlage, welche seiner Zeit von der in Concurs gerathenen *Általános Aerogengáz rt.* in Budapest errichtet wurde, übernommen. — In Kolozsvár

wurde unter der Firma *Herz és társa* ein technisches Installationsgeschäft errichtet. — In Budapest, IV. Károly-körut 2 hat Herr *Clarence Williamson Embrey* ein Geschäft für ärztliche Apparate eröffnet. — Unter der Firma *Kocsner Antal* wurde in Budapest, VI., Dessewffy-uteza 43 ein neues Installationsgeschäft protokolliert. — Herr *Lichtmann Vilmos* hat in Nyiregyháza ein Geschäft für landwirtschaftliche Maschinen eröffnet. — Unter der Firma *Beretvás Aladár* wurde in Besztercebánya eine neue Eisenagentur creirt. — In Pozsony wurde unter der Firma *Snitzek és Grössl* eine neue Schlosserei errichtet. — Unter der Firma *Wertheimer Lipót* wurde in Szatmár ein Nähmaschinengeschäft eröffnet. — Herr *Reiter Károly* errichtet in Szatmár eine neue Emailgeschirrfabrik.

Neue Vertretungen. Herr *Kossányi István* in Budapest hat die Vertretung der Chemnitzer Werkzeugfabrik *J. E. Reinecker* übernommen. — Die Firma *Gonda Samu és társa* in Budapest, VII, Damjanich-uteza 46 hat für Ungarn die Generalvertretung der Vereinigten Chamotte-Fabriken in Blansko übernommen. — Das technische Geschäft *Adolf Braun* in Wien hat in Budapest, V., Solyom-uteza 11 eine Vertretung errichtet und dieselbe Herrn *Herzog Leo* übertragen.

Neue Niederlagen. Die Firma *Dénes & Friedmann* in Wien errichtet in Budapest eine Niederlage für ihre bestbekanntesten Boschzündungen und wurde mit der Leitung derselben die Firma *Friedmann Albert és Ödön* betraut. — Die von uns bereits seiner Zeit avisirte Eröffnung einer Niederlage der Wiener Waschmaschinen-Fabrik *Strakosch & Boner* ist bereits erfolgt und befindet sich dieselbe in Budapest, VI., Gyár-uteza 43. Mit der Leitung der Budapester Filiale wurde Herr *Adolf Singer* betraut.

Neue Fabrikationszweige. Die *Hornádvölgyi magyar vasipar rt.* hat die Fabrikation von beschnittenen Reifeneisen in ihr Geschäftsprogramm aufgenommen. — Die *Vulkán gépgyár rt.* in Budapest hat mit der Erzeugung von Hufeisenpressen begonnen.

Firmaprotokollirungen und Firmaveränderungen. Bei der Firma *Csetneki rézhamor Szontagh Pál* wurde Herrn *ifj. Szontagh Pál* die Procura ertheilt. — Die Eisenhandlung *Weninger Antal* in Győr ist in den Besitz des Herrn *Braun Béla* übergegangen. — Die technische Firma *Mendl és Schüller* in Budapest, V., Báthory-uteza 1 wurde handelsgerichtlich gelöscht. — Die Installationsfirma *Pollak és Taussig* in Győr ist in den alleinigen Besitz des Herrn *Pollak Ignác* übergegangen. — Bei der technischen Firma *Ballai és Herbst* in

Budapest, VII, Károly-körut ist Herr *Herbst Sándor* aus der Firma geschieden und wird Herr *Ballai* das Geschäft auf eigene Rechnung weiter führen.

Concourse u. Insolvenzen. Bei der in unserer letzten Nummer mitgetheilten Insolvenz der Firma *Bárkány és Hauszner* Geschäft für Haushaltsartikeln in Budapest konnte ein Ausgleich nicht erzielt werden und war daher die Firma genöthigt in Conkurs zu gehen. — Ebenso wurde der Conkurs über den Eisenhändler *Wirker Károly* in Budapest, I. Attila-körut 49 eröffnet. — Aus Zalutna wird der Conkurs des Eisenhändlers *Nagy Lajos* gemeldet. — In Székelyhid erklärte sich der Eisenhändler *Raduczner Mór* insolvent. — In Szombathely hat der Eisenhändler *Bakó Mihály* seine Zahlungen eingestellt.

Dembitz és Kunz

Hat. eng. elektrotechnikai és
műszaki vállalat, légszesz-, víz-
vezeték- és csatorna-berendezés

B U D A P E S T,

VII., Erzsébet-körut 33.

Telefon 15-18.

GUT und BILLIG, IDEAL und EINZIG am reizend und grossartig angelegten
Maria Park ist:



mit Ausblick auf PARK, TEICHE, INSEL, BRÜCKE, GROTTE, SCHWANE
GONDEL, WASSERFALL etc., Offizier-Transenalquartiere elektr. Strassenbahn:
Gürtel Ecke Fasangasse.
Sommerwohnungen bei Rohitsch Steiermark.

Sofort lieferbar

10 neue Lokomotiven in 60, 61, 70, 75 cm.
Spurweite ca 50 HP.
7 neue Lokomotiven in 900, 914, 1000, 1219 mm.
Spurweite ca 125 u. 160 HP.
in **erstklassiger Ausführung**. Anfragen erbeten
unter Nr. J. M. 9966 an **Rudolf Mosse Berlin S W.**

ABZIEH-BILDER

Man verlange Preisliste Nr. 25

für Maschinen, Metall-, Holz- und Glas-Ornamente, Zahlen, Medaillen, Schutzmarken,
Firmen, Schriften, Blumen etc.

Gegründet 1865.

Abziehbilder-Fabrik **Carl Schimpf**, Nürnberg.

Gegründet 1865.

PATENT-VERKEHR.

Deutsch-Österreichische Mannesmann-
röhren-Werke cég Düsseldorf-ban

a **3852.** számu

*„Eljárás és berendezés csöveknek és más ürös
testeknek alakítására, kihengerlésére és kalí-
brírozására“*

ezimü, a **13162.** számu

*„Csöhengermü a megmunkálendő darabnak
szakaszos mozgásával“* ezimü,

a **21859.** számu

*„Szerkezet hengermüvek számára a szakaszosan
mozgatott munkadarabnak a hengerek közé
való vezetésére“* ezimü,

a **24164.** számu

*„Két részből álló beállítható kapcsolás erőt-
viteli szerkezetek számára“*

ezimümagyar szabadalmak tulajdonosa, továbbá

Mannesmann Reinhard Newyork-ban és
Mannesmann Miksa Remscheid-Blieding-
hausen-ben

a **7726.** számu

„Eljárás csöveknek fokozatos hengerlésére“

ezimü és **8559.** számu

„Eljárás csöveknek fokozatos hengerlésére“

ezimü magyar szabadalmak tulajdonosai és végül

Mannesmann Miksa Remscheid-Blieding-
hausen-ben

a **25360.** számu

*„Eljárás csöveknek és más ürös testeknek ki-
nyújtására“*

ezimü magyar szabadalom tulajdonosa szabadalma-
iknak gyártása czéljából magyar gyárosokkal össze-
kötötést keresnek; szabadalmaikat esetleg el is adják
vagy gyártási engedélyt adnak.

Érdeklődőknek szivesen szolgál bővebb felvilágosítással

KELEMEN ÉS TÁRSA szabadalmi ügyvivői iroda

Budapesten, Royal szállóda B.

Böhm Otto és Menckhoff Rezső Ober-
schöneweide-ben

a **23829** számu

*„Surlodó kerékáttevés mindennemü elektromos
gépekhez“*

ezimü magyar szabadalom tulajdonosai szabadalmuk-
nak gyártása czéljából magyar gyárosokkal összekötte-
tést keresnek; szabadalmukat esetleg el is adják vagy
gyártási engedélyt adnak.

Érdeklődőknek szivesen szolgál bővebb felvilágosítással

KELEMEN ÉS TÁRSA szabadalmi ügyvivői iroda

Budapesten, Royal szállóda B.

Mine Charles Williamson és Haste Frede-
rick Charles Londonban

a **2421.** számu

„Szivattyu üreges dugattyuval“

ezimü magyar szabadalom tulajdonosa szabadalmának
gyártása czéljából magyar gyárosokkal összekötötést
keres; szabadalmát esetleg el is adja vagy gyártási
engedélyt ad.

Érdeklődőknek szivesen szolgál bővebb felvilágosítással

KELEMEN ÉS TÁRSA szabadalmi ügyvivői iroda

Budapesten, Royal szállóda B.

Lamme Benjamin Garver Pittsburg-ban

a **24084.** számu

„Rudtekereselés elektromos gépek számára“

ezimü magyar szabadalom tulajdonosa szabadalmának
gyártása czéljából magyar gyárosokkal összekötötést
keres; szabadalmát esetleg el is adja vagy gyártási
engedélyt ad.

Érdeklődőknek szivesen szolgál bővebb felvilágosítással

KELEMEN ÉS TÁRSA szabadalmi ügyvivői iroda

Budapesten, Royal szállóda B.

Cloud János Wills Londonban

a **24209.** számu

*„Hármas szelep önműködő pneumatikus fék-
berendezések számára“*

ezimü magyar szabadalom tulajdonosa szabadalmának
gyártása czéljából magyar gyárosokkal összekötötést
keres; szabadalmát esetleg el is adja vagy gyártási
engedélyt ad.

Érdeklődőknek szivesen szolgál bővebb felvilágosítással

KELEMEN ÉS TÁRSA szabadalmi ügyvivői iroda

Budapesten, Royal szállóda B.

The Westinghouse Machine Co. cég
Pittsburgban

a **24205.** számu

„Csapágy“

ezimü magyar szabadalom tulajdonosa szabadalmának
gyártása czéljából magyar gyárosokkal összekötötést
keres; szabadalmát esetleg el is adja vagy gyártási
engedélyt ad.

Érdeklődőknek szivesen szolgál bővebb felvilágosítással

KELEMEN ÉS TÁRSA szabadalmi ügyvivői iroda

Budapesten, Royal szállóda B.

Lamme Benjamin Garver Pittsburg-ban

a **24245.** számu

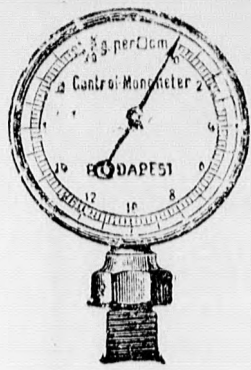
„Tekercselés elektromos gépek számára“

ezimü magyar szabadalom tulajdonosa szabadalmának
gyártása czéljából magyar gyárosokkal összekötötést
keres; szabadalmát esetleg el is adja vagy gyártási
engedélyt ad.

Érdeklődőknek szivesen szolgál bővebb felvilágosítással

KELEMEN ÉS TÁRSA szabadalmi ügyvivői iroda

Budapesten, Royal szállóda B.



Marx és Mérei

Fabrik für
Manometer u. Messinstrumente
 Budapest, VI., Aradi-utca 60.

Verfertigen in ihrer eigenen Fabrik
 MANOMETER, THERMOMETER,
 SPRINGBALANCE, WASSERWA-
 GEN etc.

Herrenanzug nach Mass

25 Kr. aus Schafwollstoff, feinste Ausführung.
 Schneidermeister **LICHTMANN** Budapest,
 Rottenbiller-utca 4/B. Muster franco.

Erstes, ältestes und größtes Spezialhaus für

Ewarts Treibketten

Elevator Becher

aus Stahlblech oder Stahlguß

Transport-Elemente

Schüttelrinnen,
 Fördergurten,
 Elevatoren,
 Schnecken,
 Hebezeuge

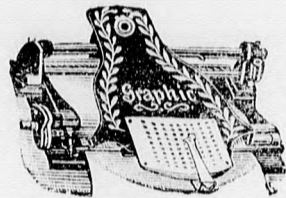
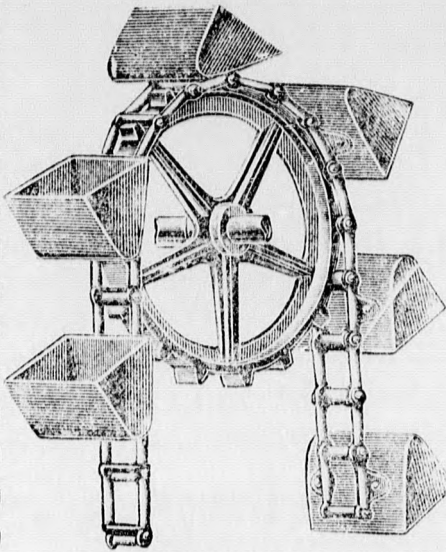
in bewährter Konstruktion

„Industriehof“

Emil Fischl, Wien V/2,

Margarethenstraße 121.

Reichillustrierte Hauptkataloge gratis.



Nur **Mk 55** kostet die
Schreibmaschine GRAPHIC.

Infolge ihrer erstaunlichen Einfachheit die dauerhafteste aller Schreibmaschinen. In 15 Minuten zu erlernen, zum Beweise, dass diese Schreibmaschine die beste, einfachste und billigste ist, sind wir bereit, dieselbe **kostenlos** und **ohne** Nachnahme zum **probeweisen** Gebrauche für 5 Tage zu versenden und beanspruchen wir im Falle der Rücksendung keinerlei Entschädigung.

Herrmann Hurwitz & Co.,

Berlin C., Stralauerstrasse 56.

SCHOTTOLA ERNŐ

Budapest, Andrassy-ut 2.

Legrégibb és legnagyobb szaküzlet

Gummi-, Guttapercha- és Asbest-árakban

Árajánlatokkal és mintákkal készséggel szolgálók.

Külön osztály emelő-készületek és közlőmű berendezések gyártására:

Hirsch és Frank

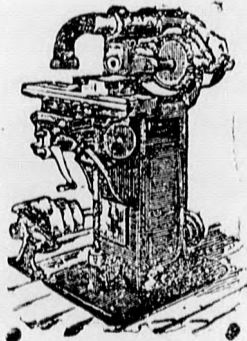
Budapest Selyő-Tarjáni gépgyár és vasöntő részvény-társulat

BUDAPEST,

VI., Szabolcs-utca 34. szám.

Egyengető-esztergapadok,

furógépek, marógépek, valamint más szerszámgépek a legújabb szerkezet és gondos kivitelben.



•• Geschmackvolle, elegante und leicht ausführbare Toiletten. ••

WIENER MODE

•• mit der Unterhaltungsbeilage „IM BOUDOIR.“ ••
 •• Jährlich 24 reich illustrierte Hefte mit 48 farbigen Modebil- ••
 •• dern, über 2800 Abbildungen, 24 Unterhaltungsbeilagen und ••
 •• 24 Schnittmusterbogen. ••

•• **Vierteljährlich: K. 3 = Mk 2.50.** ••

•• Gratisbeilagen: „Wiener Kindermode“ **Schnitte** ••
 •• mit dem Beiblatt „Für die Kinderstube“ nach Mass. ••

•• Als Begünstigung von besonderem Werthe liefert die ••
 •• „Wiener Mode“ ihren Abonnentinnen Schnitte nach Mass für ••
 •• ihren eigenen Bedarf und den ihrer Familienangehörigen in ••
 •• beliebiger Anzahl lediglich gegen Ersatz der Spesen von ••
 •• 30 H. = 30 Pf. unter Garantie für tadelloses Passen. Die ••
 •• Anfertigung jedes Toilettestückes wird dadurch jeder Dame ••
 •• leicht gemacht. ••

•• Abonnements nehmen alle Buchhandlungen und der ••
 •• Verlag der „Wiener Mode.“ Wien VI/2, unter Beifügung des ••
 •• Abonnementbetrages entgegen. ••

Kundmachung.

Es wird hiemit zur öffentlichen Kenntniss gebracht, dass die **Ziehungen der 6. Klasse** (XV. Lotterie) der

Kön. ung. priv. Klassen-Lotterie

vom **28. März bis 25. April d. J.** stattfinden und zwar an folgenden Tagen:

•• **März: 28., 29., 30., 31. April 3., 4., 6., 7., 8., 10., 12., 13., 14., 15., 16., 17., 18., 20., 25.** ••

Die Ziehungen beginnen stets um 9 Uhr Vormittags und finden öffentlich unter Aufsicht der **Kön. ung. staatl. Kontrollbehörde** und im Beisein des **Kön. Notars**, im **Ziehungssaale (IV., Eskü-tér, Eingang Duna-utca)** statt. — Die Erneuerung der Lose zur 6. Klasse hat planmässig, bei sonstigem Verlust des Erneuerungsrechtes bis **21. März d. J.** zu geschehen.

B u d a p e s t, 9. März 1905.

Direktion der kön. ung. priv. Klassen-Lotterie:
GRAF TELEKY. HAZAY.

Patent-Antiferugin

Rost bis auf den gesunden Kern des Eisens, mit dem es eine Verbindung eingeht, die jede Neubildung von Rost verhindert!

Antiferugin

ist eine unerreichte, weder feuergefährliche noch gesundheitsschädliche Kesselfarbe; es bewirkt, dass der Kesselstein sich nur ganz lose an den Kesselwänden ansetzen kann, von denen er mit grosser Leichtigkeit zu entfernen ist; darf überall ruhig angewendet werden.

==== Tausende Referenzen. ====

ANTIFERUGIN widersteht Zuckersäften, Säuren, Alkalien und deren Dämpfen!
Antiferugin ist das sicherste und wirksamste Rostschutzmittel für Blankmetalle!

Erste österreich.-ungar.
 Antiferugin-Fabrik.

Leuchtag & Seidenstein WIEN III/4.

Vertreter für Ungarn: **ELFER DEZSÖ** Budapest, VII., Dohány-utca 39.

Kogler & Roszner

Maschinenfabrik,

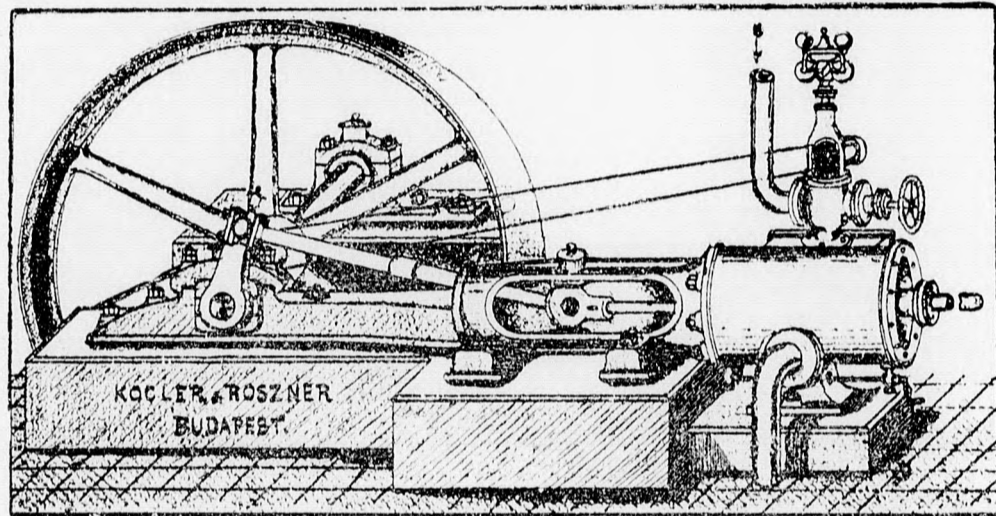
Budapest, Váci-ut 34. szám.

Erzeugen alle Gattungen Dampfmaschinen neuesten Systems mit und ohne Condensation von 6—200 Pferdekraft.

Von 6—100 Pferdekraft stets am Lager fertig. Erzeugen ferner Transmissionen, Sellers Lager-Riemenscheiben und sämtliche Einrichtungen für Mühlen.

Pumpenanlagen in jeder Grösse, so wie auch transportable Feldbahnen sammt Wägen, Drehscheiben und allen hiezu gehörigen Artikeln.

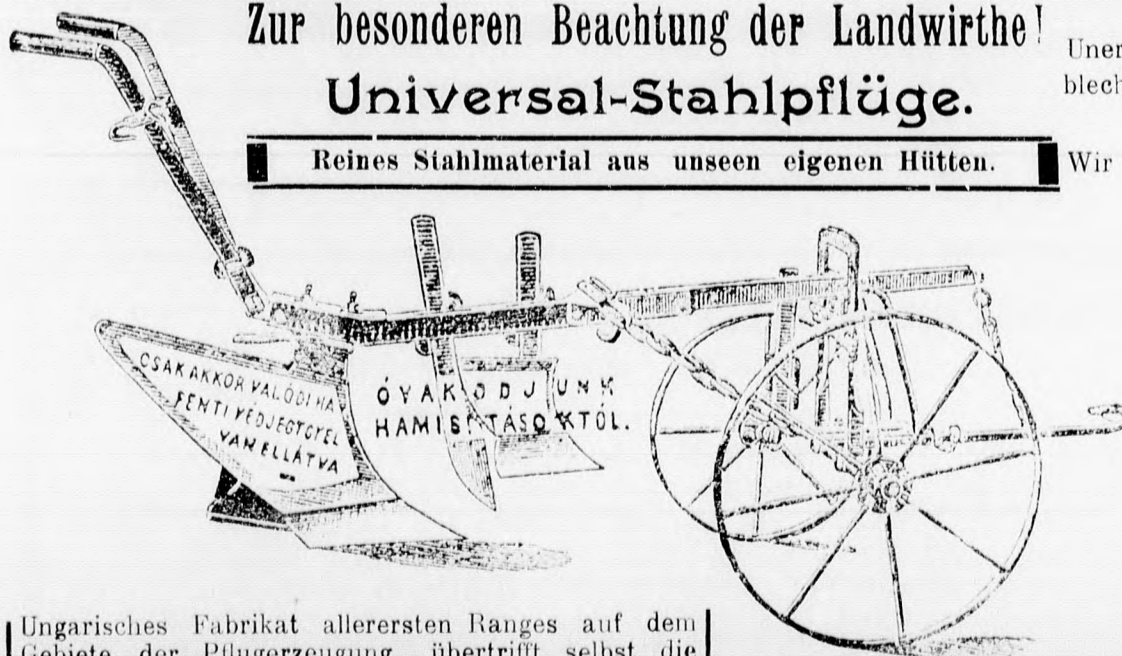
Wir ertheilen auf fachgemässe Anfragen jede gewünschte Auskunft und Voranschläge.



„AGRARIA“ Ungarische Maschinen-Vertriebs-Aktiengesellschaft.

Zur besonderen Beachtung der Landwirthe!
Universal-Stahlpflüge.

Reines Stahlmaterial aus unseiner eigenen Hütten.



Ungarisches Fabrikat allerersten Ranges auf dem Gebiete der Pflugerzeugung, übertrifft selbst die namhaftesten fremden Fabrikate.

Generalagentur der Resiczaer landwirthschaftlichen Maschinenfabrik der Priv. österr.-ung. Staatseisenbahngesellschaft.

Unerreichter Tiegelstahlpflugkopf, Panzerstahl-Steuerblech, Überhöhter Stahlpflugkopf, Staubschutzräder, Stahlwelle.

Wir liefern nur Vordergestelle mit **Sattelrahmen**

Echt nur in dem Falle, wenn mit obiger Schutzmarke versehen.

Hüten wir uns vor Fälschungen.

Verlangen wir **Preiscurant**, nachdem dieser sämtliche Bodenkulturmaschinen ausführlich erläutert und überhaupt umfangreiche, fachgemässe und für jeden Landwirth schätzbare Aufklärungen über die gründliche Bebauung des Bodens ertheilt und gratis versendet wird.

Gekürzte Briefadresse: **„Agraria“ Budapest, V., Váci-ut 2.**

Telegramm-Adresse: **„Agraria“ Budapest.**

GÁL & FODOR

Budapest, VI., Teréz-körút 26.

Alleinverkauf für Ungarn von:

Original
Allweiler Flügelpumpen
Ozean-Kolbenpumpen,
,Bohemia' Graphit Schmelztigel,
,Hydra' Metallschläuche,
,Hydra' Sämaschinen-schläuche.

Vertretung und Lager von
Schmierapparaten aller Art, Bürsten-
waren, Werkzeugen und Werkzeug-
maschinen so wie sämtlichen technischen
Artikeln.

Maschinen-Werkstätte für Gas- und Benzin-
Motore und Automobile**Wondry János**

Budapest, VII., Dembinszky-u. 20.

Übernimmt Transmissions-Anlagen, Pumpen-
werke, Umänderungen von Petroleum- und Gas-
motoren auf Benzinmotore. Alle übrigen Moto-
renreparaturen zu den billigsten Preisen und
unter reeller Garantie.

**Gebrauchte Gas- und Benzinmotore
stets am Lager.****PUSCH HENRIK és Tsa**

FÉMÁRUGYÁR

Budapest, VIII., Nap-utca 22.

TELEFON 61-94.

Készít minden fajtájú szerelvényeket viz- és gőz-
számára, öntvényeket bronce, sárgaréz, horgony és
más öntvényekből; vörös rézfürdőkályhakat, külön-
leges keverő csappal, műöntéseket és waggongyár-
táshoz szükséges fém alkatrészeket.

Tüzálló aczél pánczél-rostok.

Thost-fele tüzhely ● felszerelési gyár
ezelőtt Otto Thost, Zwickau (Szászország) Részvénytársaság.

Grösste Wiener Modelltischlerei mit Kraftbetrieb

Eduard Feyt, Wien

X., Alxingergasse
Nr. 18.**MODELLE**

in jeder
Dimension unter
Garantie absoluter, einwand-
freier Ausführung und nur Präzisionsarbeit.
Kürzeste Lieferzeit.

Gratis und franco bekommtJeder ein Manipulationsbüchlein, wodurch wer immer in der
Lage ist die**feinsten Liqueure und Rum**auf kaltem Wege ohne jedwede Vorrichtung selbst in kleinsten
Mengen von meinen renommierten aromatischen Essenzen her-
zustellen.Gegründet **A. WATTERICH**, Budapest, Gegründet
1869. VII., Dohány-utca 5. 1869.

Prämiirt mit 8 Medaillen u. zahlreichen Anerkennungs-Diplomen.

HIRMANN FERENC rézöntöde és fém-
árugyár

Budapest, Csányi-utca 9

Készít mindenféle réz-, érc-, bronzöntvényeket minta
vagy rajz szerint.**!!WICHTIG FÜR GEMEINDEN!!****WILHELM LOVREK** Metallwaaren-
Fabrikant

Fabrik: Iriesing bei Wien

Niederlagen: Wien, I, Opernring 13; Wien, XV.,
Märzstrasse 22; Wien, XIII. vis-à-vis
Hietzinger Friedhofe; Wien, XIII., vis-
à-vis Baumgartner Friedhofeempfehlte sich zur Anfertigung von Grabsstattungs-
gegenständen als: Grab- und Grufgitter, Grufkörbe
Kandelaber und Laternen, Kapellen aus Schmiedeeisen
in allen Stilarten.Friedhofthore und Friedhof-Numerirungen, k. k.
ausschl. priv. Leichenversenkungs-Apparate.

Zeichnungen und Kostenvoranschläge gratis und franco

!!WICHTIG FÜR GEMEINDEN!!



Ingenieur Ferd. Brunnbauer
 Buchengasse 15, WIEN X/3, Puchbaumgasse 22.
 Special-Fabrikation

Injectoren und sonstigen Strahlapparaten, wie Elevatoren, zum Flüssigkeit-Heben und Circuliren, Anwärmer, Dampfstrahl-Feuerspritzen etc., weiters: Reducirventilen für Dampf, Wasser und Luft, Wasserabscheidern, Condensationswasser-Ableitern, Lubricatoren etc. etc.

Prospecte auf Verlangen gratis und franco.

Vertreter für Budapest u. Ungarn: Hirschl & Fülöp Bpest, VII., Akácza u. 22

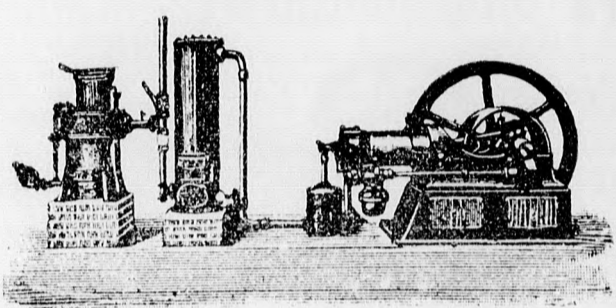


AVANCE
 KÉTÜTEMŰ NYERSOLAJ-
 MOTOROK ÉS LOKOMOBILOK
 ÜZEMKÖLTSÉGEK NAGYSÁG SZERINT

1 1/2-2 FILLÉR
 ÓRÁNKÉNT ÉS LŐERŐNKÉNT.
 NINCS ROBBANÓ ÉS TÜZ-VEZÉLY.
 MINDEN PÉNZÜGYÖRI ELLENŐRZÉS
 ÉS ENGEDÉLY NÉLKÜL.

WOHANKA és TÁRSA BUDAPEST
 V. VÁCZI KÖRUT 76.

LANGEN és WOLF
 Budapest V., Váci-körut 59. sz.
 Eredeti Otto-féle
 szivógázmotorok,
 üzemköltség lőerő óránként körülbelül
 1 1/2-3 fillér.




EGGENBERGER SZILVESZTER
 KÖMÖVÉS MESTER
 SPECIALISTA
 TELEFON 57 33 sz.
 VII. GARATTÉR 8 sz.
 BUDAPEST

Épít:
GYÁRKEMÉNYEKET
 MINDEN ALAKBAN
KÖRKEMENCZEKET
KAZÁNBELÉSZÉSEKET
GÉPALAPOZÁSOKAT ÉS
 SZABADALMAZOTT
FÜSTEMÉSZTŐ TÜZELESEKET
 GŐZKAZÁNOKHOZ
 SAJÁT SZERKEZETE SZERINT
 JUTANYOSAN JÓTALLÁS MELLETT.

TERVEK ÉS KÖLTSÉGVETÉSEK
 KIVÁNATRA
ÜZALLO ÉS CHAMOTTEANYAGOK
 RAKTÁRA

Vorteilhafteste Brennmaterial-Ausnutzung.

RICH. SCHNEIDER
 Civil-Ingenieur
 Hohe-Str. 7. DRESDEN-A. 7., Hohe-Str. 7.
 empfiehlt sich zur Ausführung von

Gas-Feuerungs-Anlagen
 für alle technischen Betriebe, wie
Brenn-, Glüh- und Schmelz-Oefen
 für die Eisen, Stahl- und Metall-Industrien;
Glasschmelz-Höfen, wie Wannen-Oefen
 für kontinuierlichen und discontinuierlichen Betrieb;
Brenn-, Kühl-, Streck-, Temper-, sowie sonstige
Nebenöfen der Glasfabrikation;
Abdampf- und Calciner-Oefen für Holz- und
 Strohstoff-Fabriken, Wollwäschereien usw., voll-
 kommen rauch- und geruchlos;
Oefen zur Feuerbestattung, eigenes Systems.
Verfahren und Ofen zur Aufarbeitung von Wirt-
 schafts Abfallstoffen; (Hausmüll u. dgl.).
 Oefen zur Vernichtung von Krankenhaus-Abfallstoffen.

Auskünfte werden erteilt, **Kostenvoranschläge**
 und **Pläne** geliefert, **Ofenbauten** unter **Garantie-**
leistung zur Ausführung übernommen.

Vorteilhafteste Brennmaterial Ausnutzung.

Sparsamster Rauch- und ruusloser Betrieb

STAHL UND EISEN

BEILAGE DES „ALLGEMEINER TECHNISCHER ANZEIGER FÜR UNGARN.“

Ungarische Bezugsquellen für die Maschinen-, Eisen- u. Metall-Industrie.

(Fortsetzung).

„C“

Carbolineum:

Posnansky és Strelitz Bpest, VI., Podmaniczky-utca 29,
Pick és Winterstein Bpest, VI., Váci-körút 11.

Carborundum:

Pick és Winterstein Bpest, VI., Váci-körút 11.

Centimal-Wagen:

Brunner J. L. és társa Bpest, VI., Teréz-körút 19,
Schember C. és fia Bpest, VI., Andrássy-ut 15,
Pick és Winterstein Bpest, VI., Váci-körút 11.

Central-Schmierapparate:

Pick és Winterstein Bpest, VI., Váci-körút 11.

Central-Heizungen:

Ehrlich J. és H. Bpest, IX., Lónyai-utca,
Körting B. és E. Bpest, VI., Izabella-utca.

Centrifugal-Maschinen:

Marx és Mérei Bpest, VI., Aradi-utca 60.

Centrifugal-Pumpen:

Gál és Fodor Bpest, VI., Teréz-körút 26,
Gyöző Béla és társa Bpest, V., Lipót-körút 18,
Pick és Winterstein Bpest, VI., Váci-körút 11.

Centrifugen:

Sangerhäuser gépgyár rt. Bpest, V.

Chamotte:

Elkán és Bosányi Bpest, V., Lipót-körút 18.

Chem. techn. Präparate:

Kohn és Fried Bpest, VI., Podmaniczky-utca 18.

Chromlederriemen:

Gmeiner E. Brassó.

Circular-Sägen:

Pick és Winterstein Bpest, VI., Váci-körút 11.

Clichés:

Koblinger Gyula Bpest, VI., Csengery-utca 24.
Körner és Laufer Bpest, VI., Podmaniczky-utca,
Wottitz Manfred Bpest, VI.

Compressoren:

Pick és Winterstein Bpest, VI., Váci-körút 11.
Schlick-féle vasöntöde rt. Bpest, VI., Külső Váci-ut.

Commerzguss:

Hirsch és Frank rt. Bpest, VI., Szabolcs-utca 34,
Sárkány J. Károly örökösei és társa Csetnek,

Bratmann Manó, vasgyár Gyertyánliget,
Krámer J. Szinóbánya,
Vasgyár Hiznyoviz.

Compound-Pumpen:

Worthingen szivattyúgyár Bpest, V., Váci-ut 4.

Condensationen:

Mayer és tsa Bpest, V., Nádor-utca 74.
Goldenring J. Bpest, VI., Csengeri-utca

Condensatoren:

Worthington szivattyúgyár Bpest, V., Váci-ut 4.

Condensationsanlagen:

Sangerhausen gépgyár rt. Bpest, V.

Condensationswasserableiter:

Gál és Fodor Bpest, VI., Teréz-körút 26.
Pick és Winterstein Bpest, VI., Váci-körút 11.

Coquillen:

Sárkány J. Károly örökösei és társa Csetnek

Crosby-Indikatoren:

Pick és Winterstein Bpest, VI., Váci-körút 11.

Creolin:

Posnansky és Strelitz Bpest, VI., Podmaniczky-utca 29.

Crook'sche Röhren:

Marx és Mérei Bpest, VI., Aradi-utca 60.

Cylinder-Öle:

Wohanka és társa Bpest, V., Váci-körút 76.
Csáky és társa Bpest, V., Váci-körút 17,
Schossberger Arthur Bpest, V., Lipót-körút 16.

(Fortsetzung folgt).

Die Eisenindustrie Ungarns.

Unter diesem Titel bringt die in Essen erscheinende „Deutsche Bergwerks-Zeitung“ einen mit Rücksicht auf unsere gegenwärtigen politischen Verhältnisse höchst aktuellen Artikel, welchen wir nachstehend unseren Lesern reproduzieren:

Die Eisenindustrie Ungarns hat bei starker Konkurrenz der staatlichen Eisenwerke und gesteigerter Leistungsfähigkeit im Jahre 1903 mit einem Rückgange des Konsums um 30% zu rechnen gehabt. Die Wirkungen dieser Faktoren haben auch durch Kartellierungen nicht aufgehoben werden können.

In staatlichen Eisenwerken waren im Jahre 1902 53.5 Millionen Kronen angelegt und das Betriebskapital derselben betrug 53.3 Millionen Kronen. Diesem Kapitale gegenüber stand in den letzten drei Jahren ein durchschnittlicher Ertrag von nur 696.000 Kronen.

Die Kleineisenindustrie, die seit Jahren daniederliegt, soll staatlicherseits wieder eine Förderung erfahren.

Fahrbare Lokomobile mit ca 50 HP,

gebraucht, jedoch gut erhalten, sofort zu kaufen gesucht. Preisangebote mit Angabe, wie lange schon im Betrieb, unter „H. S. 950“ an die Exp.

PUMPEN

aller Arten für häusliche und öffentliche Zwecke, Landwirthschaften, Bauten und Industrie.

Röhren und Schläuche

in allen Dimensionen.

WAAGEN

neuester,
verbesserter
Construction.

Decimal-, Centesimal- und Laufgewichts-
Brückenwaagen aus Holz und Eisen, für Handels-,
Verkehrs-, Fabriks-, landwirth-
schaftliche und andere gewerbliche Zwecke.

Commandit-Gesellschaft

für Pumpen- und Maschinenfabrikation

W. GARVENS

WIEN, I., Wallfischgasse 14.
Schwarzenbergstr. 6.

Katalog gratis und franco.

Gegründet 1896.

Gegründet 1896.

BOHÁČEK PÁL Metall- u. Phosphor-
bronze-Giesserei

Budapest, VI., Rőppentyü-utca 23

ERZEUGUNG VON ORIG. PHOSPHOR-
BRONZE, ROTHGUSS, MESSING UND
WEISSMETALL

für die gesammte elektrotechnische, chemi-
sche, und Maschinen-Industrie.

QUALITÄTSSWAARE ERSTEN RANGES.

Telefon 20-45.

Die Einfuhr von Maschinen gestaltete sich, wie folgt:

	1902	1903
	Werth in Kronen	
Dampfmaschinen	4 322 090	5 467 000
Elektrische Motore	1 731 000	1 803 000
Nähmaschinen	3 253 000	3 663 000
Landwirthschaftliche Maschinen	9 024 000	11 67 000
Maschinen für Textilindustrie	2 225 000	2 952 000
Pumpen	2 170 000	2 386 000
Maschinen für Zucker-, Spiritus-, Bierbereitung	6 011 000	2 958 000
Maschinen für Holz- und Metall- bearbeitung	2 700 000	2 951 000

Von der Einfuhr des Jahres 1903 in Höhe von 43 786 000 Kronen entfielen auf Österreich 33 275 000 Kronen, auf Deutschland 6 159 000 Kronen, auf Grössbritannien 2 893 000 Kronen. England lieferte im Jahre 1903 Maschinen für die Textilindustrie im Werthe von 1 664 000 Kronen.

In der Ausfuhr Ungarns stehen voran:

	1902	1903
	Werth in Kronen	
Dampfmaschinen	mit 2 445 000	2 669 000
Elektrische Motore	2 592 000	3 120 000
Landwirthschaftl. Maschinen	2 454 000	3 525 000
Müllereimaschinen	1 144 000	892 000

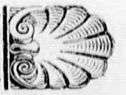
Die Maschinenindustrie hat im Jahre 1903 keine Besserung ihrer Lage erfahren. Sie litt unter der österreichischen Konkurrenz, die wiederum eine erhöhte Einfuhr zu verzeichnen hatte und unter der Konkurrenz der staatlichen Eisenwerke, ferner unter der Auswanderung von Arbeitern und Arbeiterausständen. Die Fabrikation landwirthschaftlicher Maschinen ist in Folge geringen Nutzens zurückgegangen. Der Verbrauch an elektrischer Energie ist zwar gestiegen, die Preise für elektrotechnische Artikel wurden jedoch unter den Selbstkostenpreis gedrückt, ausserdem war dieser Zweig der Industrie auch den Schwankungen der Kupferpreise zu sehr unterworfen, um sich entwickeln zu können.

Die Ausfuhr von Kabeln ist zurückgegangen. Sie bewertete sich im Jahre 1901 auf 552 240 Kronen, im Jahre 1902 auf 725 760 Kronen und im Jahre 1903 auf 415 870 Kronen.

Die Ausfuhr nach China, die im Jahre 1902 einen Werth von 87 360 Kronen hatte, ist ganz in Wegfall gekommen, ebenso die nach Deutschland und der Schweiz, dagegen ist eine solche im Werthe von je ca. 5000 Kronen nach Frankreich und Spanien zu verzeichnen gewesen. Die ausgeführten Fabrikate kommen ausschliesslich aus Pressburg. In Österreich konnten Kabel im Werthe von nahezu 400 000 Kronen abgesetzt werden.



Vermischte Nachrichten



Personalnachrichten. Herr Lázár Pál der bisherige Direktor der Ózder Eisenwerke wurde zum Centraldirektor der Salgótarján-Rimamurányer Eisenwerks-Aktien-Gesellschaft befördert und trat dieser Tage in Budapest, bereits sein Amt an. — Die Nummer von

119. v. M. des „Budapesti Közlöny“ veröffentlichte ein mlerhöchstes Handschreiben, durch welches den Chefs der Budapester Eisengrosshandlungsfirma Frankel A. Hermann és fia, den Herren Frankel Gottlieb u. Henrik und deren gesetzlichen Nachkommen in Anerkennung ihrer auf dem Gebiete der Volkswirtschaft erworbenen Verdienste der ungarische Adel mit dem Prädikate „Vasvári“ taxfrei verliehen wird. Die Firma wurde als Filiale des Wiener Hauses derselben Firma gegründet, Festeht seit 1874 als selbstständige ungarische Firma und gehört heute zu den grössten Firmen der Monarchie. Die Auszeichnung honorirt in erster Reihe die Verdienste, die sich die Chefs dieser Firma um die Hebung der ungarischen Eisenindustrie erworben haben. Die Herren Frankel Gottlieb und Henrik spielen auch in unserem gesellschaftlichen Leben eine angesehenere Rolle, weshalb die ihnen zu theil gewordene allerhöchste Auszeichnung in den weitesten Kreisen mit den lebhaftesten Sympathien aufgenommen wurde. — Durch allerhöchste Entschliessung wurde verliehen als Anerkennung für die bei dem Bau und bei der Einrichtung der Pieszoker Wassergas-Schweissfabrik erworbenen Verdienste, dem Titular-Oberbergrath Allender Henrik, Chef der Zólyom-Brezóer Eisenwerke, so wie dem Inspektor des Diögyőer Eisen- und Stahlwerkes Szvetlik Mátyás das Ritterkreuz des Franz Josef-Ordens und dem Oberingenieur bei dem Zólyom-Brezóer Eisenwerk Galián Pál das goldene Verdienstkreuz mit der Krone.

Unsere Industrie u. das selbstständige Zollgebiet.
Das Präsidium des Landesbundes ungarischer Fabriksindustrieller hat jüngst unter Einbeziehung von Fachmännern mehrere Berathungen abgehalten behufs Erörterung der Frage welche Wirkung der Übergang auf das selbstständige Zollgebiet auf die einzelnen wirtschaftlichen Kreise haben würde und dementsprechend, welche Massnahmen zum Schutze der einzelnen landwirtschaftlichen Interessenkreise zu treffen wären. Im Laufe der Berathungen bildeten die wirtschaftlichen und finanziellen Ergebnisse des besonderen Zollgebietes ebenfalls Gegenstand einer eingehenden Besprechung: desgleichen wurde aufs eingehendste die Frage erörtert, wie die von der Generalversammlung des Bundes angesichts des selbstständigen Zollgebietes beschlossenen Arbeiten zu bewerkstelligen wären. Unabhängig von diesen Arbeiten wird der Bund unter Einvernehmung von Gewerbetreibenden und Kaufleuten auch bezüglich dessen Berathungen pflegen, welche Industrien bei uns bereits eingebürgert sind, welche in kurzer Zeit in einer mit den Anforderungen des Landes im Verhältniss stehenden Weise entwickelt werden könnten und schliesslich, welcher Zollschutz denselben, auch mit Berücksichtigung der Interessen des Konsums, gewährt werden könnte. Es ist diesbezüglich bereits ein sehr werthvolles Material zustande gebracht, welches, wenn die Frage auch in politischer Hinsicht aktuell werden sollte, unbestreitbaren Nutzen dem Lande bieten wird.

Neuer Katalog der Firma Marx és Mérei. Die bestbekannte Firma Marx és Mérei in Budapest, hat uns ihren neuesten Katalog über wissenschaftliche Instrumente zugehen lassen. Der Katalog umfasst 160 Seiten und ist bezüglich praktischer Zusammenstellung und gediegener Ausstattung geradezu mustergiltig zu nennen. Besonders erhöht wird der Werth des Kataloges durch das übersichtliche ungarische und deutsche nach dem Alphabet geordnete Sachregister. Wir empfehlen diesen Katalog der besonderen Beachtung aller Interessenten.

Todesfälle. Am 10. ds. ist Herr Neuschloss Marcell kön. Rath und Direktionsmitglied der hervorragendsten Budapester Industrieunternehmungen gestorben. Mit dem Namen Neuschloss Marcell ist der Aufschwung

Ringöfen

mit pat. Trocken- und Vorwärme-Einrichtung, die vorzüglichsten Maschinen für Ziegel- und Dachziegel-Fabrikation. Übernehmen die komplette Einrichtung von Ziegel-, Dachziegel-, Cement-, Kalk- und Gypsfabriken, so auch von Magnetsitt- und Kohlenbriquet-Fabriken.

Gedeon und Kont

technisches Bureau

—*— BUDAPEST, —*—

V., Lipót-körut 13.

Erste Referenzen, älteste Firma in dieser Branche.

Prospekte gratis.

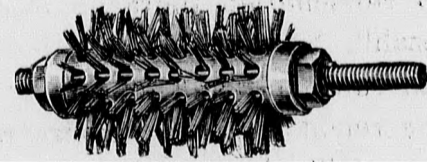
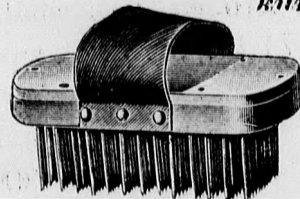
NEUHEIT!

NEUHEIT!

—*— Baum-, Kessel- und Rohrbürsten. —*—

Patentirt in Deutschland, Ungarn, Italien, desgl. in Osterreich so wie allen Kulturstaaten angemeldet.

Best bewährtes System mit *allseitig beweglichen Stahlborsten*, passt sich daher dem zu reinigenden Gegenstand leicht an und *übertrifft an Dauerhaftigkeit alle Konkurrenz-Fabrikate*



Kessel- und Rohrbürsten

für Lokomotiven, Lokomobile, Dampfschiffe, Fabrikessel, alle Arten Wasser- und Heizrohre in jeder Rohrlichte von 35 mm aufwärts. — *Baumbürsten* zum Reinigen der Bäume von Moos und Rindenschuppen. — Wiederverkäufer erhalten Rabatt.

Heinrich Pollmann, St. Wolfgang am See (Oberösterreich)

—*— PAULUS PÁL —*—

hatóságilag engedélyezett elektrotechnikai műhely

Budapest, VIII. ker., Mátyás-tér 2. sz.

Elvállalja minden rendszerű

DYNAMÓ és ELEKTROMÓTOR

javítását, úgy mint **Anker tekercselést**

és Collector készitést minta vagy rajz

szerint, villamvilágítási és erő-átviteli berendezést

és minden e szakba vágó munkát.

TELEFON 61-35.

der ungarischen Industrie auf das engste verknüpft; seine hervorragenden Verdienste, welche er sich als Bahnbrecher der ungarischen Industrie erworben, sichern ihm ein unvergängliches Denkmal. — In Budapest, starb kürzlich Herr Miedler Rezső, Mitchef der Eisenagentur Burschik és Miedler nach langem Leiden. — Der Oberwerkführer der Ganz'schen Waggonfabrik in Budapest, Herr Wopaleczky Károly ist am 2. ds. in Budapest in seinem 53. Lebensjahre gestorben. Er war der Gründer des „Ungarischen Landesverbandes der Werkmeister“ und bis zu seinem Tode Präsident desselben.

Pötfüzet kiviteli czimtar III. kiadásához. Das ung. Handelsmuseum übersendet uns das pro 1905 erschienene Ergänzungsheft zu dem von demselben redigierten Export-Adressenbuch von Ungarn und seinen Nebenländern. Auch in diesem Ergänzungsheft ist viel schätzenswerthes statistisches Material in Bezug auf unsere Industrie enthalten. Namentlich sind die Rubriken über Veränderungen in industriellen Betrieben so wie über aufgelöste Firmen recht interessant.

Commanditgesellschaft W. Garvens Wien. Die genannte Gesellschaft theilt mit, dass ihre Centrale ab 2. ort. in ihr neu erbautes Etablissement Garvenswerke Wien, II., Handelsquai 130 verlegt wurde. Das Stadtgeschäft mit Musterlager bleibt wie bisher I., Wallfischgasse 14.

Ausstellung für Automobil-Industrie. Vom Patentbureau Ingenieur Fr. Weidl in Dresden A., Wilsdrufferstrasse 29, erhalten wir die Mittheilung, dass im Frühjahr 1907 im dortigen städtischen Ausstellungspalast eine Ausstellung im grossen Style für die Automobil- und Automatenindustrie geplant ist. Vorberathungen über diese Ausstellung haben bereits stattgefunden und ist man gegenwärtig damit beschäftigt mit der einschlägigen Industrie Fühlung zu nehmen.

◀ Volkswirtschaftliche Mittheilungen. ▶

Erste Mädchen-Ausstattungs-Verein a. G. Im Monate Februar 1905 wurden Versicherungs-Anträge im Betrage von 1.146,100 Kronen eingereicht und neue Polizzen im Betrage von 902,500 Kronen ausgestellt. An versicherten Beträgen wurden 71.152 Kr. 12 H. ausbezahlt. Vom 1. Jänner bis 28. Februar wurden Versicherungsanträge im Betrage von 2.179,900 Kronen eingereicht und neue Polizzen im Betrage von 1.819,300 ausgestellt. An versicherten Summen wurden 126,689 Kr. 13 H. ausbezahlt. Diese Anstalt befasst sich mit Kinder- und Lebensversicherungen jeder Art zu den billigsten Prämiensätzen und vortheilhaftesten Bedingungen.

Die Budapester Bürgerliche Sparkassa Aktiengesellschaft hielt am 5. ds. unter Vorsitz des Direktionspräsidenten Geheimrath Gabriel v. Daniel ihre erste ordentliche Generalversammlung. Der Direktionsbericht konstatiert, dass das Institut, trotz der Anfangsschwierigkeiten und der ungünstigen wirtschaftlichen Verhältnisse gleich im ersten Geschäftsjahr mit Erfolg thätig war, so dass eine 5-percentige Dividende zur Vertheilung gebracht werden kann. Die Bilanz schliesst mit einem Reingewinn von 27,535 Kr. 34 H. Nachdem Aktionär Géza Kissely die Verdienste des Generaldirektors Ludwig Ligeti hervorhob, wurde demselben protokollarisch Dank und Anerkennung votirt.

◀ Marktberichte. ▶

Vom Eisenmarkte. Das eingetretene milde Wetter hat das Geschäft in Frühjahrsartikeln belebt und ist der Verkehr bei den Budapester Grossisten recht lebhaft. Die Eisenwerke sind gut beschäftigt. Auch für Bauartikel herrscht starke Nachfrage.

Vom Metallmarkt. Kupfer war schwankend, Zinn fest, Blei und Zink matt, während Antimon Regulus unverändert blieb.

Wir notiren nachstehend die Budapester Platzpreise.

Walzwerks- und Eisenhütten-Produkte:

Preise ab Budapest mit 2% Sconto.

	per 100 Kg.	K.
Stabeisen ung. u. österr.	21.50	
Stabeisen Kudsirer	22.50	
Reservoirbleche	25.50	
Bauträger ung. u. andere	24.—	
Verzinkte Bleche	46.—	
Roheisen f. Guss grau ung.	8.80—9.20	
Puddlingseisen weiss	7—7.50	
Commerz-Gusswaare	18.50	
Achsen	48—51—55	
Kesselbleche I. steier.	30.—	
Grubenschienen 5 Kg.	20.—	
Stahl steier. Grundpreis	120.—	
Stahl Bessemer Grundpreis		
von 12—50 mm.	22.50	

	Rabatt
Gussem. schw., weiss	66%
„ blau, weiss	45%
Blechem. „	62%
„ Marmor	50%
„ Bazar	22%
Eiserne pat. Holzschrauben	59%
Messing „	37%
Gussstahl-Feilen	40%
Weissbleche	18%
Einstem. Fenster- und Thürbänder	26% R.
„ Scheinhaken	23% „
Ord. Fensterbeschlag	28% „
„ Betthaken	18% „
Lak. Zinkwaare	15% „
„ Schwarzwaare	ab Werk 25% „
Ung. Kettenwaare	13% „

Metalle:

Preise ab Budapest mit 2% Sconto

Altkupfer massiv	Kr. 144—145.—
„ leicht	134—135.—
Altmessing schwer	97—98.—
„ leicht	74—75.—
Zinkabfall neu	—42.—
Zinkabfall alt	41—44
Zinkbleche	77.60
Weichblei in Blöcken	38.50—39.—
Weichblei in Stangen	40.—
Zinn in Stangen	340—342.—
Antimon Regul. us	82—85.—